1

ᑐᓂᔭᐅᔪᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᐆᒪᔪᓕᕆᔨᕐᔪᐊᒃᑯᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓄᑦ
ᐃᒪᐃᑦᑐᒧᑦ

ᑐᓴᕋᔅᓴᖅ: X ᐃᓱᒪᓕᐅᕆᐊᓕᒃ:

ᐱᔾᔪᑎᓕᒃ: ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᔪᒪᔪᖅ ᑐᑭᖏᑦ “ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᓄᓇᖁᑎᖓ” ᑕᐃᑲᓂ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ

ᖃᓄᐃᑦᑑᓯᒪᓂᖏᓐᓂ:

• ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᓚ ᐊᓯᔾᔨᐸᓪᓕᐊᓂᖓᓐᓂ ᑲᓇᑕᒥ (ECCC) ᐊᓯᔾᔩᒍᒪᒻᒪᑕ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ
ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA) ᓇᓗᓇᕈᓐᓃᑦᑎᐊᖁᓪᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᖁᔭᐃᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᒻᒪᖔᑕ
ᓇᒻᒥᓂᖅᓱᓂᕐᒧᑦ ᓄᓇᓂᑦ.

• ᒫᓐᓇᐅᔪᖅ, ᑕᐃᑲᓂ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA), ᐱᑕᖃᓐᖏᑦᑎᐊᕐᖓᑦ
ᐊᔾᔨᒌᓐᖏᓐᓂᖏᓐᓂ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᓄᓇᖏᓐᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᒻᒥᓂᖅᓱᓂᕐᒧᑦ ᓄᓇᓂᑦ
• ᐃᒫᒃ ᑐᑭᖃᕐᖓᑦ ᐸᐃᑉᐹᓕᕆᔾᔪᓯᒃᑯᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᓂᖏᓐᓂᓪᓗ ᓇᒥᓂᖅᓱᓂᕐᒧᑦ ᓄᓇᓂᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ
ᐃᒪᐃᑦᑑᓯᒪᒻᒪᑦ (ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐃᒪᐃᑦᑑᓛᕐᖓᑦ) ᐊᐅᓪᓛᖅᑕᐅᓗᑎᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓄᑦ, ᒫᓐᓇ ᑐᑭᖏᑦ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA) ᐅᖃᖅᓯᒪᔪᖅᑕᖃᓐᖏᒻᒪᑦ ᐊᓯᔾᔨᖅᓯᒪᔪᓂᒃ.
• ᐃᓚᖓ ᐊᑦᑐᐃᓂᕐᖓᑦ ᒫᓐᓇ ᐅᖃᐅᓯᖏᓐᓂ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA)
ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᒪᓕᒐᐃᑦ ᐃᓕᓴᕆᔭᐅᓐᖏᒻᒪᑕ ᐱᔪᑎᖃᕐᓗᑎᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓄᑦ ᓇᔪᖅᑕᐅᔪᑦ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐸᖅᑭᔭᐅᓂᖏᓐᓄ ᐃᓗᐊᓃᑦᑐᓂᒃ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA).
• ᓱᕋᖅᑎᖅᑕᐅᒋᐊᖃᓐᖏᒻᒪᑕ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᑦ ᓇᔪᖅᑕᐅᔪᑦ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᒻᒪᑕ ᑕᐃᑲᓂ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ
ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA) ᒐᕙᒪᑐᖃᕐᓄᑐᐊᖅ ᑐᕌᖓᒻᒪᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ
ᓄᓇᒋᓐᖏᑕᖏᓐᓄᑦ.

• ᐃᓗᐊᓂ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA), ᑲᓇᑕᒥ ᐊᕕᑦᑐᖅᓯᒪᔪᑦ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ
ᓄᓇᖁᑎᖏᑦ ᑲᒪᒋᔭᐅᒻᒪᑕ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑰᖏᑦᑐᓄᑦ ᓄᓇᐅᒋᐊᖏᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᒪᒋᔭᐅᒻᒪᑕ ᐸᖅᑭᔭᐅᓂᖏᓐᓄᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓄᑦ ᓇᔪᖅᑕᓄᑦ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᓂᕐᔪᑎᖏᓐᓂ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓄᑦ
ᑖᒃᑯᑎᒎᓇ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᕕᑦᑐᖅᓯᒪᔪᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓄᑦ ᐃᓗᐊᓃᑦᑐᑦ ᒪᓕᒐᕐᔪᐊᓂᑦ.
• ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᓚ ᐊᓯᔾᔨᐸᓪᓕᐊᓂᖓᓐᓂ ᑲᓇᑕᒥ (ECCC) ᖃᐅᔨᒪᒻᒪᑕ ᐊᓯᔾᔨᕆᐊᓕᒻᒥᑦ ᑕᐃᒪᓐᖓᓂ
ᓇᒻᒥᓂᖅᓱᓂᕐᒧᑦ ᐊᖏᕈᑎᑖᓚᐅᕐᖓᑕ ᓄᓇᑦᑎᐊᕐᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᔫᑳᒥ ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ, ᑭᓯᐊᓂᓕ ᒪᓕᒐᐃᑦ ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᓚᐅᓐᖏᑦᑐᑦ ᓱᓕ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA).

ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᔪᒪᔪᑦ:

• ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᔪᒪᒻᒪᑕ ᓇᒻᒥᓂᖅᓱᓂᕐᒧᑦ ᓄᓇᐃᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᓄᓇᖁᑎᒋᓐᖏᑕᖏᓐᓂ ᐃᓗᐊᓂ

ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA), ᒪᓕᑦᑎᐊᖁᓪᓗᒋᑦ ᑲᓇᑕᐅᑉ ᐊᕕᑦᑐᖅᓯᒪᔪᑦ
ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᓄᓇᖏᓐᓂ.

2

• ᑐᑭᖃᕋᔭᖅᑐᖅ ᐃᒫᒃ ᑲᒪᒋᔭᐅᓂᖅᓴᐅᓕᕐᓗᓂ ᐸᖅᑭᔭᐅᓂᖏᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᑦ ᓂᕐᔪᑏᑦ ᓇᔪᒐᖏᑦ
ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᑲᒪᒋᔭᐅᓗᑎᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑑᑉ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓄᑦ
ᒪᓕᓪᓗᑎᑦ ᒪᓕᒐᖏᓐᓂ, ᑕᐃᒪᐃᒋᐊᖃᕐᖓᑕ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᕕᑦᑐᖅᓯᒪᔪᓂᒃ.
• ᑕᐃᒫᐸᓗᑦᑕᐅ, ᒪᓕᒐᐃᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᐸᖅᑭᑎᓐᖏᑉᐸᑕ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᓂᕐᔪᑏᑦ ᓇᔪᒐᖏᓐᓂ,
ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᓚ ᐊᓯᔾᔨᐸᓪᓕᐊᓂᖓᓐᓂ ᑲᓇᑕᒥ (ECCC) ᐊᑐᓕᖅᑎᑦᑎᒐᔭᖅᑐᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᓂᕐᔪᑏᑦ ᓇᔪᖅᑕᖏᓐᓂ ᐸᖅᑭᔭᐅᓗᑎᑦ ᐃᓚᖓᓐᓃᑦᑐᒥᑦ ᒪᓕᓪᓗᑎᑦ 61−ᒥᑦ ᐱᖁᔭᕐᒥᑦ. ᑖᓇ “ᐊᑦᑕᓇᓐᖏᑎᑦᑎᔾᔪᑎᒋᓗᓂᐅᒃ” ᒪᓕᒐᖅ ᑕᕝᕙᓃᑦᑐᖅ ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA). ᑲᑎᒪᖃᑎᖃᕐᓗᑎᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᓂᕐᔪᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᔩᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᓐᓂ
ᐊᑐᓕᖅᑎᑕᐅᓚᐅᓐᖏᓐᓂᖓᓐᓂ ᐸᖅᑭᑦᑎᔾᔪᑎ.
• ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᔪᒪᔪᖅ ᒪᓕᒃᑲᔭᖅᑐᖅ ᓇᒻᒥᓂᖁᑎᖃᕐᓂᕐᒥᑦ ᑲᒪᒋᔭᐅᓗᑎᑦ ᒪᓕᓪᓗᑎᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᓄᓇᑖᕈᑎᖏᓐᓂ
ᐊᒻᒪᓗ ᓱᓇᒃᑯᑖᓂᑦ ᓂᒻᒥᓂᖁᑎᖃᕐᓂᕐᒧᑦ ᐊᖏᕈᑎᖓᓐᓂ.
• ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᒪᔪᖅ ᐊᓯᔾᔩᒐᔭᓐᖏᑦᑐᕐᓕ ᐃᒪᕐᒥᐅᑕᕐᓂᑦ ᑎᒻᒥᐊᓂᓪᓘᓐᓃᑦ ᐸᖅᑭᔭᐅᒌᖅᑐᓂᒃ ᒪᓕᑦᑐᑎᑦ
ᓂᕐᔪᑎᓂᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ (SARA).
• ᐲᕐᓗᒍ ᓇᒻᒥᓂᖅᓱᓂᕐᒧᑦ ᓄᓇᐃᑦ ᑐᑭᖏᓐᓂ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᓄᓇᖏᓐᓂ ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᐊᓯᖏᓐᓂ
ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᑦ ᐱᖁᔭᖏᓐᓂ ᓲᕐᓗ 2002−ᒥ ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᓚᐅᖅᓯᒪᔪᖅ ᑲᓇᑕᒥ ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐸᖅᑭᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᐱᖁᔭᕐᓂᑦ.

ᑲᑎᒪᖃᑎᖃᕐᓂᖅ:

• ᑖᓇ ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᔪᒪᔪᖅ ᑭᒃᑯᓐᓂ ᑲᒪᒋᔭᐅᖃᑦᑕᕐᓂᖏᓐᓂ ᒐᕙᒪᑐᖃᒃᑯᓐᓂ ᑕᐃᑯᖓ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ
ᐊᕕᑦᑐᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓂ ᓇᒻᒥᓂᖅᓱᓂᕐᒧᑦ ᑲᒪᑎᓪᓗᒋᑦ. ᐊᕙᑎᓕᕆᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᓚ

ᐊᓯᔾᔨᐸᓪᓕᐊᓂᖓᓐᓂ ᑲᓇᑕᒥ (ECCC) ᑲᑎᒪᖃᑎᖃᕈᒫᖅᑐᖅ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓂ ᐊᒻᒪᓗ
ᐊᑦᑐᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᓯᖏᓐᓂ ᑎᒥᐅᔪᓂᒃ.
• ᑲᑎᒪᖃᑎᖃᕐᓗᑎᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓂ ᐱᒋᐊᖅᑕᐅᓯᒪᓕᖅᑐᖅ ᓰᑏᑉᐱᕆᐅᑉ ᕿᑎᖓᓐᓂ.
• ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕐᓗᑕ ᐆᒪᔪᓕᕆᔨᕐᔪᐊᒃᑯᑦ (NWMB) ᑐᓴᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑲᑎᒪᔩᑦ ᐊᓯᔾᔨᖅᑕᐅᔪᒪᔪᓂᒃ ᑭᒃᑯᓂᓪᓗ
ᑲᒪᒋᔭᐅᓂᐊᕐᒪᖔᑕ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᓂᕐᔪᑏᑦ ᓇᔪᒐᖏᑦ ᐸᖅᑭᔭᐅᓂᖏᓐᓂ ᒪᓕᓪᓗᑎᑦ ᓇᒻᒥᓂᖅᓱᓂᕐᒨᖓᔪᓂᒃ, ᐱᔭᕇᖅᓯᒪᓕᖅᑲᑕ.
• ᓯᕗᓂᑦᑎᓐᓂ ᐃᓱᒪᓕᐅᕐᓂᐊᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐸᖅᑭᑦᑎᓂᕐᒧᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᓐᓂᖏᓐᓂ ᓂᕐᔪᑏᑦ ᓇᔪᒐᖏᑦ ᑕᐃᑲᓂ
ᓂᕐᔪᑏᑦ ᐅᓗᕆᐊᓇᖅᑐᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᖏᓐᓇᕐᓂᐊᖅᑐᖅ ᑕᐃᒫᒃ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᒻᒪᑕ ᓄᓇᕗᑦ
ᐊᖏᕈᑎᖓᓐᓂ.

ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᑦ: ᑲᓇᑕᒥ ᓂᕐᔪᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐱᔨᑦᑎᕋᖅᑏᑦ, ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒧᑦ
ᐅᓪᓗᖓ: ᓰᑏᑉᐱᕆ 15, 2026